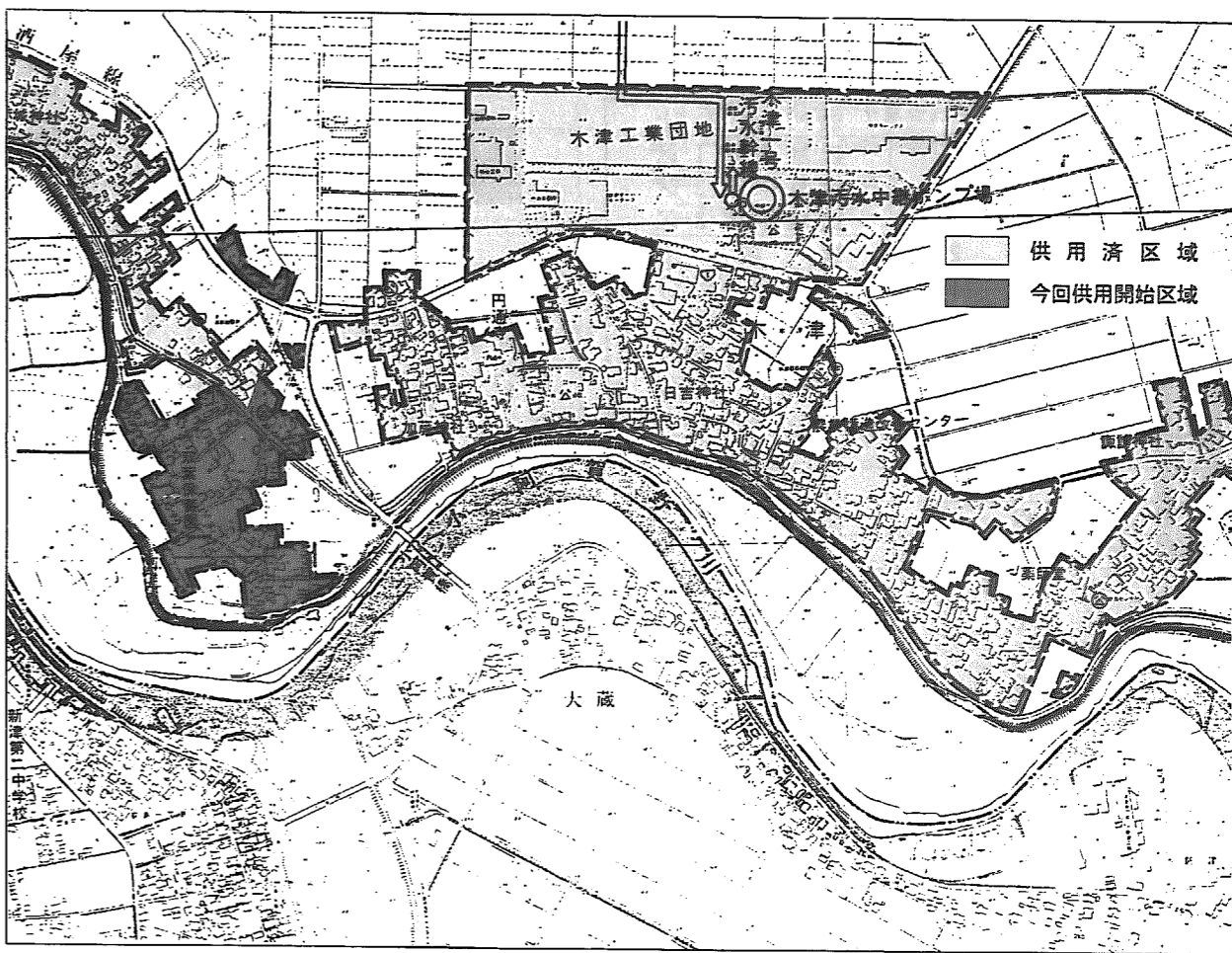


整備進む下水道

普及率は県下第2位
早期の下水道利用をお願いします



下水道供用開始の 二 案内

昨年より工事を行ってきた木津下地区の下水道工事が完了し、同地区において四月一日より下水道の利用、水酸化ができるようになりました。家庭雑排水や風呂、トイレの排水を下水道に直接流すことにより、環境整備が一層図られ、蚊やハエ等の害虫発生の防止、悪臭などの公害がなくなり、衛生的で文化的な生活を営むことができますようになります。

今回の供用開始により、平成九年度末の本町の下水道普及率は八十六％になりました。

なお、本町における水酸化率は別表のとおりです。融資幹旋の制度もありますので、環境整備のために、供用区域の方々の水酸化をお願いします。

排水設備工事は 町指定工事店で

指定工事店制度の規制緩和により、一定の要件を備えていれば町の指定工事店になることができるようになります。

今までの指定店のほかに、四月二十日までに七社を新しく工事店として認定しました。

排水設備工事を依頼するとき、町の指定工事店であるかど

◇地区別水酸化率

◆横越	八七・九%
◆沼海	六八・〇%
◆木津	四五・三%
◆二本木	六六・一%
◆藤山	八八・二%
◆駒込	五九・二%
(藤山・駒込とも、うぐいすタウンを含む)	

うかを確認してください。なお、町の指定工事店以外は工事ができません。

指定工事店など、下水道設備工事に関するお問い合わせは、建設企業課下水道係までお問い合わせください。
☎三八五―二二―一

▼融資幹旋額
工事一件につき六十万円以内

▼融資利率
金融機関との協定利率（現在

利率二・九〇％）
▼融資時期
工事検査合格後

▼償還方法
最高三十六ヶ月の元利均等月賦償還

▼利子補給
水酸化の時期により異なります。処理区域の公示日から

①一年以内の場合 全額を補給

②二年以内の場合 半額を補給

③三年以内の場合 補給はなし（融資の幹旋はします）

・福祉用具の貸与・購入費の支給

・住宅改修費の支給（手すりの設置、段差の解消など）

○施設サービス

・介護老人福祉施設（特別養護老人ホーム）

・介護老人保健施設（老人保健施設）

・介護療養型医療施設

・療養型病床群

・老人性痴呆疾患療養病棟

・介護力強化病院

なお、介護の必要度（要介護度）により、受けられるものと受けられないものがあります。

介護サービスの自己負担

（利用者負担）は一割

介護サービスを利用した場合、利用者はかかった費用の一割を負担します。

また、施設サービスを利用した場合、食費は医療保険と同様の利用者負担があります。

なお、一割負担が高額になる場合の自己負担額上限の設定

（高額介護サービス費）、食費負担額の減額及び一部負担金の減免等の制度もあります。

※介護保険制度に関するお問い合わせは、保健センターまで

☎38515045

平成十二年四月一日から

介護保険制度がはじまります

介護保険は老後の安心を 皆で支える仕組みです

わが国では急速な高齢化とともに、介護の問題が老後の最大の不安要因となっています。

介護が必要になっても、残された能力を活かして、できる限り自立し、尊厳を持って生活できるようにすることは国民共通の願いですが、現実には家族だけで介護を行うことは非常に困難になります。

介護保険制度は、介護を社会全体で支え、利用者の希望を尊重した総合的な介護サービスが安心して受けられる仕組みを創るうとするものです。

介護保険への加入は
四十歳から

それ以外の第一号被保険者は
個別に町に支払います。

○四十歳以上六十五歳未満の人
（第二号被保険者）

介護保険は、六十五歳以上の人（第一号被保険者）と四十歳以上六十五歳未満の医療保険に加入している人（第二号被保険者）が加入します。

保険料は、所得に応じて
決まります

健康保険加入者は、給料から
天引きされます。

国民健康保険加入者は、個別
に町に支払います。

○六十五歳以上の人
（第一号被保険者）
保険料は、所得に応じた額となり、年金額が一定以上の人は年金額から天引きされます。

介護サービスを受けることができるのは
寝たきり、痴呆などで常に介

護を必要とする状態（要介護状態）になったり、常時の介護まではないが、家事や身じたく等、日常生活に支援が必要なく状態（要支援状態）になったとき、介護保険からサービスを受けることができます。

介護が必要な高齢者



介護サービスを利用したいとき

寝たきりや痴呆などの要介護状態、または、要支援状態にあるか否か、及び介護の必要度（要介護度）を判定してもらうため、町に要介護認定の申請をします。



本人や
家族などが申請